

Gorzolki i inkse cuda...

Soplica Szlachetna – czysta	40ml	9 zł	Finsbury Gin	40ml	10 zł
Soplica smakowa:	40ml	9 zł	Sierra Tequila	40ml	12 zł
Wiśniowa, Śliwkowa, Malinowa,			Rum Rebellion	40ml	9 zł
Pigwowa, Orzech laskowy,			Jagermeister	40ml	11 zł
Cytrynowa z nutą miodu, Mirabelkowa,			Grant's whisky	40ml	11 zł
Przepadana			Glenfiddich 12YO whisky	40ml	18 zł
Deska degustacyjna SOPLICA	4x20ml	14 zł	Tullamore Dew whiskey	40ml	13 zł
Czarna Porzeczka, Przepadana,			Wild Turkey 81 bourbon	40ml	13 zł
Jagodowa, Truskawkowa			Jack Daniels whiskey	40ml	17 zł
Soplica Staropolska:	40ml	10 zł	Jack Daniels Honey whiskey	40ml	17 zł
Oryginalna, Głogowa,			Jack Daniels Fire whiskey	40 ml	17 zł
Dereniowa, Czarna Jeżyna			Polska Whisky Wild Fields	40ml	18 zł
Żubrówka Bison Grass	40ml	10 zł	Metaxa 5* brandy	40ml	12 zł
Żubrówka Czarna	40ml	10 zł	Remy Martin VSOP cognac	40ml	19 zł
Finlandia czysta	40ml	10 zł	Aperol	40ml	10 zł
Finlandia smakowa:	40ml	10 zł	Cointreau	40ml	12 zł
Lime, Grapefruit, Mango,					
Cranberry, Blackcurrant,					
Redberry, Coconut					

Gorzolki Regionalne

Miodula Prezydencka	40ml	14 zł
Miodula Staropolska	40ml	11 zł
Litworówka Polowaca	40ml	12 zł
Śliwowa Podbeskidzka 50%	40ml	12 zł
Śliwowa Podbeskidzka 72 %	40ml	17 zł
Pieprzówka Góralska	40ml	9 zł
Przepadanka Góralska	40ml	9 zł
Bimber Góralski	40ml	9 zł
Cytrynówka Góralska	40ml	9 zł
Prawdziwe Nalewki: Dereniowa, Żurawinowa,		
z Rokitnika, Spatea, Owoce Lasu	40ml	9 zł
Goldwasser Oryginal	40ml	14 zł

Przy zakupie całej butelki cena -10%
Buy one bottle, get 10% discount



SOPLICA
KUNST TRADYCIJI I POKOLEŃ



Menu Karczma Po Zboju

WiFi PoZboju
hasło: 182016140



Since 2006

www.karczmapozboju.pl tel.18 20 161 40 Cennik ważny od 25.06.2018

UWAGA!!! Kapela góralska przygrywa codziennie od godz. 18.00.



Na pocontek Zaкуски

Oscypek* smazony z żurawiną	14 zł
Syr z kłójką	
Moskol grulany z masłem cosnokowym i bryndzom	12 zł
Moskole (kartofelna oładzia) z czosnkowym sliwowym masłem i brynzom	
Paluski syrowe z sosym cosnokowym	11 zł
Syrne palki z czosnkowym sosem	
Chlyb cebulowy ze smolcem i ogorkiem kisonym	10 zł
Xleb so smalcem i solonym ogorkom	
Hałuski z bryndzom, spyrkom łomascone	12 zł
Galuški z brynzom i kopczenym salam	
Proziok (moskol) zapiecony z bundzym** i pomidorami	13 zł
Grenki-grilь z mestnym syrom i pomidorami	
Śledź w oleju na cyrwonej cebulce	15 zł
Selėdka w masle na krasnom lukie	
Kielbaska jagnynca z grzankom z prozioka	15 zł
Jagnycha kolbaska z grenkom	

Saloty...

Bundz** z pomidorami na salacie z grzankom z prozioka	17 zł
Regionalny сыр, sloenny pomidorami	
Salota z syrami regionalnymi + grzanka z prozioka (salata mieszana, pomidor, ogorek zielony, sery regionalne)	22 zł
Salat z oblastnymi syrami – listya salata, pomidor, swiezij ogurec, oblastnye syry	
Salota z kurcynciym grillowanym + grzanka z prozioka	25 zł
(salata mieszana, pomidor, ogorek zielony, filet z kurczaka grillowany)	
salat iz kuricy-grilь – listya salata, pomidor, swiezij ogurec, kurinoe file	
Salota z gensinom + grzanka z prozioka (mix salat, plasty wędzonego fileta z gęsi, sos vinegrette)	26 zł
Naбор салатoв, lomtyki kopczeno gusino go file, соус vinegret	

*oscypek podajemy od maja do pazdziernika a w pozostalym okresie Ser Gazdowski
**bundz podajemy od maja do pazdziernika a w pozostalym okresie Ser Regionalny

Polywki Супы

„Sałaciorka”... góralsko polywka na wywarze z wędzonki z sałata i serwatka warzono z masconymi grulami	13 zł
Традиционный гуральский борщ на отваре из копченой грудинки и салата, забеленный кислым молоком, поданный с картофелем с грудинкой.	
Polywka bryndzowo z kluskami lanymi i bockiyem	13 zł
Похлебка с брынзой	
Kwaśnica zabelono z wędzonym zioberkiym	13 zł
Суп «Квасница» со сметаной	
Polywka rydzowa z lanymi kloskami	14 zł
Суп из рыжиков с клецочками	
Polywka z kochuta z makaronym	9 zł
Бульон из соседской курицы, с лапшой	
Polywka cosnokowo	12 zł
z grzankom z prozioka i owcym syrom	
Суп чесночный с grenkami i oweczym syrom	

Mięsiwa Главные Блюда

z wieprzka...	
Pieczona Golonka w piwno-śliwkowej zaprawie	35 zł
Жареная рулька в пивно-сливовой заправке	
Kotleciki ze schabu w sosie kurkowym dusone	26 zł
Отбивная в соусе из лисичек	
Polyndwicki z sosym borowikowym	29 zł
Свиная полендвица с соусом из боровиков	
Zioberka w kapuście dusone	29 zł
Ребрышки тушенные в капусте	
Stek z karczku z grilla z cebulkom	23 zł
Стейк из шеи гриль с луком	
Zioberka opiecone z sosym śliwkowo-miodowym	32 zł
Рёбра гриль под сливово-медовым соусом	
Grillowano swojsko kielbasa z pieczywem	18 zł
Колбаса-гриль	
Kiska w góralskiej kapuście z ziemniakami	23 zł
Кровяная колбаса с капустой	
Micha kielbos z pieczywem	25 zł
(kielbasa swojska, kielbaska barania, kiszka, ogorek z beczi)	
Ассорти колбас – деревенская колбаса, бараны колбаски, кровяная колбаса	



Wina światowe

Wino Karczmy (wybrane białe i czerwone, półwytrawne i wytrawne wina - oferta zmienna)	200ml	10zł	750ml	45 zł
Wino Czerwone				
Shiraz/Cabernet Sauvignon, Australia	125ml	11zł	750ml	60zł
Cabernet Sauvignon, RPA	125ml	12zł	750ml	70zł
Regent, Winnica Spotkaniówka, Polska	125ml	12zł	750ml	70zł
Montepulciano d'Abruzzo DOC, Włochy			750ml	70zł
Merlot Reserva, Chile			750ml	70zł
Malbec Altas Cumbres, Bodega Lagarde, Mendoza, Argentyna			750ml	70zł
Wino Białe				
Sauvignon Blanc, Cuatro Rayas, Rueda, Hiszpania	125ml	11zł	750ml	60zł
Hibernal, Winnica Spotkaniówka, Polska	125ml	12zł	750ml	70zł
Chenin Blanc, M-A-N Family Wines, Coastal Region, RPA			750ml	70zł
Torrentes Altas Cumbres, Bodega Lagarde, Mendoza, Argentyna			750ml	70zł
Pinot Grigio delle Venezie IGT, Zenato, Veneto, Włochy			750ml	80zł
Wino deserowe (białe)				
Moscato, Oude Kaap, Western Cape, RPA	125ml	11zł	750ml	60zł
Wino musujące				
Prosecco Treviso DOC Extra Dry, Azienda Follador, Veneto, Włochy			750ml	80zł
Prosecco Gancia, DOC, Veneto, Włochy			200ml	28zł



z bycka...

Placek Po Zbóju 36 zł

„Оладьи опрышков” (kartofelne draniiki s guļashom v grybnom souse)

Zeberka wołowe z pieca z grulom pieconom z chrzonym 29 zł

Говяжьи рёбра из печи с жареной картошкой с хреном

Polyndwica z wołu z sosym borowikowym 45 zł

Говяжья филейная вырезка - гриль с соусом из боровиков

Stek z wołu z papryczkami 34 zł

(antrykot sezonowany) Говяжий стейк с перцами

Policzki wołowe w swoim sosie z hałuskami 29 zł

Говяжьи щеки с галушками

z jagnięcia...

Kotleciki jagniynce +  40 zł

z sosym z gorgonzoli podane Ягнячья котлета

Giczka jagniynca w swoim sosie z paluszkami syrowymi 49 zł

Ягнячья голяшка в собственном соку с сырными палочками

Góralskie ravioli z jagniyncinom 28 zł

z sosym z gorgonzoli podane

Пирог с ягнятиной в масле с соусом из горгонзолы

Ragout jagniynce z hałuskami 28 zł

Ягнячье ragu с галушками

z ryb...

Stek z łososia na rukoli z migdałami 30 zł

Стейк из лосося, с руколой и миндалём

Pstrąg w śryberku z pieca 27 zł

z maslykiym ziołowym Форель на гриле

z drobnego ptoka...

Zwijane roladki drobiowe w panierce 24 zł

Куриный рап в толчёных сухарях

Stek z kury z chrupiącą skórką 23 zł

podany z oscypkiem i sosem żurawinowo-czosnkowym

Стейк из курицы с хрустящей корочкой, поданный с осципком и клюквенно-чесночным соусом

Filet z bockiem, pomidorem i bundzym** zapiecony 25 zł

Филе, запечённое с корейкой, помидором и бундзом

Filet z kurcyncio z oscypkiem* 25 zł

i sosym pieczarkowym

Филе из цыплёнка с осципком и грибным соусом

Kaczka zapiecona z miodem i korzeniami do smaku 35 zł

podana z buraczkami (połowa kaczki)

Утка, запечённая с мёдом и пряностями по вкусу поданная со свёклой

Z ciasta...

Piurogi z kapustom i grzybami 19 zł

Вареники с капустой и грибами

Piurogi z miysym z łomastom ze spyrki 19 zł

Вареники с мясом

„Ruskie po góralsku” Piurogi z byndzom 20 zł

masylkiym i oscypkiem tokrasone

Вареники с брынзой

Piurogi z jabkiym i żurawinom 18 zł

z sosym waniliowym podane

Пирог с яблоком и клюквой, поданные с ванильным соусом

Ravioli ze szpinakiem i kozim syrym 22 zł

z masylkiym i prazonymi migdałami

Гуральские ravioli со шпинатом и козьим сыром

Dodatki ku miysu Гарниры

Grule piecone 8 zł

(ziemniak pieczony z serem czosnkowym lub masłem)

Печеная картошка

Grule opiekane 7 zł

Обжаренный картофель

Grule warzone (ziemniaki gotowane) 6 zł

Отварной картофель

Grule w poski rzezane (frytki) 7 zł

Картофель-фри

Pieczyno 2 zł

Хлеб

Surówki 7 zł

Салаты

Jarzyiny warzone 7 zł

Овощи отварные

Ryż warzony 6 zł

Отварной рис

Ogórki w becce kisone 6 zł

Маринованные огурцы

Kapusta góralsko 7 zł

Капуста по-гуральски

Kwaśne mlyko 0,25L 6 zł

Простокваша

Śniodanie u Zbója... завтрак

Ale jaja!!!

...na maśle (z pieczywem) 13 zł

Яичница на сливочном масле

...na bocku abo ze szynkom (z pieczywem) 13 zł

Яичница с беконом или ветчиной

...na bekonie posadzone (z pieczywem) 13 zł

Яичница-глазунья с беконом

Parówki z wody z sosym od Tatarów (z pieczywem) 13 zł

Отварные сосиски с соусом «тартар»

Śniodanie Zbója (z pieczywem) 22 zł

(Oscypek *, bundz**, bekon, pomidor, kielbasa swojska, kabanos, jajko gotowane, sos tatarski)

Гуральский завтрак – сыр осцыпек, бунц, бекон, помидор, деревенская колбаса, соус «тартар»

Desery Десерты

Jabłecnik na ciepło z lodami i z sosym truskawkowym 15zł

Горячий яблочный пирог с мороженым и клубничным сиропом

Ciasto jagodowe z sosym waniliowym 12 zł

Черничный пирог с ванильным соусом

Ciasto miodowo-orzechowe 12 zł

Медово-ореховое пирожное

Sernik swojej roboty 11 zł

Домашний творожный пирог

Jabko piecone z żurawinom i sosym waniliowym 12 zł

Жареное яблоко с клюквой и ванильным соусом

Deser lodowy 15 zł

Десерт с мороженым

*oscypek podajemy od maja do października a w pozostałym okresie Ser Gazdowski

**bundz podajemy od maja do października a w pozostałym okresie Ser Regionalny

Napitki gorące i zimne Напитки

Herbata 6 zł

Чай

Kawa corno 8 zł

Кофе

Kawa bioło 9 zł

Кофе с молоком

Sok 0,3L 6 zł

Sok pomarańczowy, jabłkowy, nektar z czarnej porzeczki, grapefruitowy

Апельсиновый сок, яблочный сок, нектар из черной смородины, грейпфрута

Woda 0,3L 5 zł 0,7l 9 zł

gazowana, niegazowana

Минеральная вода

Woda Cisowianka Perlage, Classique 0,3L 6 zł

Минеральная вода

Pepsi 0,3L 6 zł

Pepsi light 0,3L 6 zł

7Up 0,3L 6 zł

Mirinda 0,3L 6 zł

Tonik Schweppes 0,3L 6 zł

Lipton Ice Tea 0,3L 6 zł

Capuccino 9 zł

Kawa espresso 8 zł

Espresso Macchiato 8 zł

Kawa latte 10 zł

Czekolada 10 zł

Trinkschokolade



Piwa Пиво

Grimbergen Blonde 0,33L 13 zł

Klasyczna receptura, złocista barwa, intensywny smak.

Polecamy do wołowiny, ryb i dań z kwaśnymi dodatkami

Grimbergen Double 0,33L 13 zł

Ciemna mahoniowa barwa, podwójna fermentacja i delikatnie słodki smak. Podkreśli smak jagnięciny, wieprzowiny dań ze słodkimi sosami.

Grimbergen Blanche 0,33L 13 zł

Piwo pszeniczne naturalnie mętne delikatnie gorzkie.

Polecamy do dań z drobiu, sałatek, dań mącznych i pikantnych.

Grimbergen Tacka Degustacyjna 3 x 0,15L 15 zł

Powyższe trzy smaki podane na eleganckiej tacce.



Jasne Okocimskie z becki 0,5L - 10 zł 0,3L - 8 zł

Пиво Okocim 0.3L или 0.5L

Maluckie Okocim 1L 17 zł

Dzban piwa Okocim 1,5L 25 zł

Sezonowe Regionalne 0,3L - 9 zł 0,5L - 11 zł 1L - 18 zł

Сезонное региональное

Lager Brzeski 0,5L 12 zł

English IPA 0,5L 12 zł

Pszeniczne Ciemne Пшеничное пиво 0,5L 12 zł

Carlsberg 0,5L 12 zł

Carlsberg bezalkoholowy Безалкогольное 0,33L 9 zł

Somersby 0,4L 10 zł

Cydr Dobroński 0,275L 9 zł Сидр



Dło zmarzniyntyk

Piwo grzone z korzynniami 0,5L 10 zł

Подогретое пиво с пряностями

Piwo grzone 0,5L 11 zł

z korzynniami i ze sokiyim malinowym s малиновым соком

Piwo grzone 0,5L 12 zł

z korzynniami i miodym

с медом

Herbata z rumym 13 zł

чай с ромом

Herbata z miodulą 14 zł

(Miodula Staropolska)

Herbata Góralsko 15 zł

(spyrytus + nalewka Spatea)

Гуральский чай (с алкогольной заправкой)

Herbata z Soplicą Wiśniową 13 zł

Чай с вишнёвой водкой

Wino grzone 0,2l 12 zł

Горячее вино

Zbójowe miysańce Коктейли

...piwne

Piwo z bombom 0,5l 16 zł

(piwo + Soplica Szlachetna albo Soplica Wiśniowa)

Narombano Maryna 15 zł

(piwo + 7Up + Soplica Wiśniowa)

Nawalony Baca 18 zł

(piwo + Śliwowica Podbeskidzka50%)

...z gorzołek

Napalone Dzywce 13 zł

(Miodula Prezydencka, wrzątek, goździki, plaster cytryny)

Ciupaga w plecach 10 zł

(spirytus, sok malinowy)

Śliwkowy Zwyrtaniec 13 zł

(Soplica Śliwkowa, Bols Lychee, 7Up)

Czerwone Wyrchy 13 zł

(Soplica Czarna Porzeczka, Bols Strawberry, sok porzeczkowy)

Niebo w gymbie 16 zł

(Aperol, Gancia Prosecco, woda mineralna)

Syćkie bedom dzisiok moje 15 zł

(Soplica Szlachetna, Bols Blue, sok cytrynowy)

Stropiono Margietka 17 zł

(Tequila, Bols Tripel Sec, sok cytrynowy)

Ciapanie na sianie 18 zł

(Soplica Szlachetna, Bols Peach Tree, sok pomarańczowy, grenadina)

Janosikowe Złoto 19 zł

(Goldwasser, Gancia Prosecco, 7Up)